

EL INDEPENDIENTE

PERIODICO LIBERAL.

DIRECTOR—ALBERTO NUGUE

SANTO DE HOY

S. Eusebio ob. y mr.

Regionalismos.

II

Cataluña, de hecho, ha vivido pues en un divorcio latente con el resto de España, hasta los últimos días en que se ha operado en su voluntad un pequeño deshielo. Aun así de vez en cuando levanta Cataluña protestas airadas en reivindicación de sus tradiciones pasadas.

Sus costumbres tradicionales son una barrera, impediendo de que abra su corazón a los demás, y así como en Francia reina una enfermedad que se llama *chauvinismo*, y consiste en mirar como á bárbaro, al igual que los romanos miraban todo lo que no era suyo á cuanto no es francés, los catalanes disimulando un poquito más, miran sin embargo como odioso también todo lo que no es genuinamente catalán; y aun á los mismos catalanes que han emigrado en busca de fortuna, ó por azar han casado con mujer no catalana, allá en su foro interno contemplanlos, con cierto altivo desprecio.

Es un árbol que quiere sus raíces, el árbol catalán, y las quiere enteras, chupando el jugo de su propio suelo, y sacando de ese suelo, la semilla, la flor, y hasta el fruto.

Un pueblo de psicología así había de tener necesariamente fuertes tendencias de carácter republicano: las tiene aun, habiendo explotado el día en que se sintió libre al calor de la revolución.

El pueblo vascongado, que ha sido siempre libre por que es patriarcal, es menos cerrado en cambio y menos intransigente; ha vivido más unido que no viven los catalanes, por que ha tenido vida más calma, más dulce, más humana, que nosotros, una vida que le arrastró con lazos de fidelidad á la causa protectora de los Reyes.

Fuerte, sedujo el pueblo vasco el cariño de sus vecinos los Navarros; no menos revolucionarios, por temperamento, que los catalanes, pero más abiertos y más firmes que ellos, y de la tal alianza nace esa especie de confederación vasco-navarra, tan formidable, y que en nuestros días es el único péndulo regulador por decirlo así, de la paz de España.

Los catalanes, en general son un pueblo republicano, y eso por los dolores del pasado.

Los vascos sin haber sufrido tanto dolor están tan civilizados como los catalanes, y aun tienen mejores costumbres pero no son republicanos.

Nosotros y ellos nos igualamos en una cosa: en la común estigma del poder central.

Los Catalanes se han hecho federales. Ellos, los vasco-navarros son sencillamente *forales*. Los catalanes, como ellos, se sacrifican si, en los días de peligro por la patria española, pero mientras ellos transigirían con el poder central, viendo respetados sus queridos fueros, Cataluña tal vez ni con esto se daría por muy contenta, y solo viéndose autónoma, creería llegar á la gloria.

En fin: las tres provincias vasco-navarras se titulan, con justicia, provincias hermanas. Se aman en, trañablemente, y de ese amor de las tres hacen partícipe al pueblo navarro, que, tanta sangre ha prodigado batiéndose con ardor al lado alaveses, guipuzcoanos y vizcaínos, por el grito de «Fueros y Monarquía.»

En cambio el amor entre los catalanes no es de mucho tan fuerte, y menos aun con los aragoneses, los valencianos y los baleares sus lvecinos.

«El Guante del Degollat» aun hoy parece chorrear sangre, siendo resto de Aragón contra Cataluña que dejó de morir sin auxilios á las «Germanias» de Valencia y que ha mirado, siempre, á Las Baleares como á una simple factoría mercantil incapaz de ser asociada á ninguna empresa gloriosa.

Y es que Cataluña vive de sí propia. Su tradición es esencialmente independiente, y por lo tanto egoísta, y egoísta en tal grado que, los intereses mismos del Norte catalán viven en discordia permanente con los del Sud, y el Centro catalán nada tiene de común ni quiere tenerlo con el Oeste ni con el Norte. Pasado el Llobregat, hasta el Tordera, encontrareis unas pasiones blandas y hasta usos y costumbres diferentes de las regiones que hacia arriba que baña el Ter ensangrentado por guerra. El llano de Urjel semeja una mansión solitaria y fúnebre, con su Obispo de guerra ejerciendo jurisdicción en Andorra. El campo de Tarragona diríase una colonia Cartajinesa frente á otra enclava-

da en Tortosa y más allá vive en Félix, una semi-tribu llave del temible Maestrazgo. El Panadés, holgado con su bienestar, hace mangas y capirotos por su cuenta, y Monserrat, alma del territorio catalán semeja el Vaticano de una gran república teocrática, conforme el Ampurdán es emporio francés de campesinos demócratas y libre pensadores y la Conca de Tremp cueva de republicanos de montegrinos. Barcelona se erige en las Atenas de tantas repúblicas, y por fin Vich semeja á Esparta, levantando al aire la bandera absolutista.

Es la diferenciación llevada á sus últimos límites. Barcelona, orgulloza con sus privilegios del «*Recognoverunt proceres*,» con la tumba de sus condes y de sus Reyes, temblorosos frente á sus Consellers, con su «*Consolado de Mar*,» monumento glorioso de su energía mercantil y naval, es un Hamburgo del Mediterráneo, es una ciudad libre, que aspira á competir con Genova y Marsella, que en Cataluña no tiene litigios con nadie, acabándosele el mundo del Llobregat al Besós.

En la playa de Cambrils reina el desprecio para Tarragona, perpétua rival del emporio industrial de Reus, Lérida con el Segre traza una divisoria con Barcelona y Tarragona, y dentro de Lérida mismo La Seo de Urjel y la cuenca de Tremp parecen independientes Virreinos; Vich desafía la fuerza potencial de Barcelona; Sabadell odia á Tarrasa y Tarrasa desprecia á Sabadell. El Vallés os habla de sus privilegios. Los tiene y muy fuertes Gerona, antiguo Principado. Y dentro de Gerona el Ampurdán disputa su predicamento á la capital, pareciendo el Condado de Ampurias con su código, aliado del Rosellón, así como la alta montaña enemiga natural del llano.

La Cerdeña española vive en relaciones positivas con la Cerdeña francesa. Puigcerdá y Ripoll nada tienen de común con el resto de la provincia de Gerona.

¿Qué alianza política existe entre las regiones? Ninguna.

Los Códigos de Tortosa Félix y Castelló de Ampurias, Barcelona con sus privilegios, Besalú con las reminiscencias de su glorioso condado, Gerona con sus leyes consuetudinarias como los valles de Aran y Andorra dan á Cataluña tal fisonomía que, con razón sus pobladores merecen el nombre de *pueblos catalanes*, pueblos de que hoy solo

queda el tronco, perdiéndose las ramas en los confines de Levante y dentro de lo que hoy forma el territorio francés hasta los confines de la Provenza.

X.—

Desde Barcelona.

12 Diciembre 1893

Cada loco con su tema, y yo con la mía. Así dice el adagio.

Sabedor de que debido á la festividad de ayer desde las 9 de su mañana hasta las cuatro y media de la tarde podían, todos los que tuvieran gusto de ello visitar el Castillo de Monjuich, serian los doce próximamente me dirigí á dicha fortaleza, (la que no había visitado desde 1876) ¿qué objeto me llevaba allí? pues en de avistarme con los detenidos que en la misma se custodian tildados como anarquistas que yo llamo caribes.

Durante el incómodo trayecto hasta la esplanada del Castillo, era un jubileo de familias que subían y bajaban. Llevando escrito muchos en su semblante aquello de ¿á dónde vas? ¡á los Toros!...

Llegué por fin á la puerta que dá acceso al referido castillo, no sin que antes dejase de saludar á varias parejas de individuos del batallón Cazadores de Alfonso XII al parecer centinelas.

Frente á lo que llaman cuerpo de guardia, y escrito en la pared, entre otros letreros, hay uno que dice: «*Todo servicio, en paz y en guerra se hará con igual puntualidad y desvelo que al frente del enemigo.*—Art. 8.º Tit. XV.—Trat. II.

De haber estado de gobernador el hoy General Martínez Campos, no me hubiera permitido leer un artículo de aquellos que, en letras de á palmo se destacan á gran distancia.

Pregunté por el Oficial de guardia, y una vez á su presencia resultó ser uno de mis amigos queridos.

Le sollicité me dejase ver los anarquistas por no dar otro calificativo, manifestándome que, de orden del Sr. Gobernador y mientras durase la visita del público, estaban aquellos ignorantes incomunicados, en los subterráneos de la plaza de armas. Como insistí en mis deseos, me presentó al Sr. Teniente Coronel, Mayor de Plaza, acompañándome ámbos á presencia del general gobernador cuya respetable autoridad díjome también lo mismo, de quien acepté el ofrecimiento de ver los calabozos que á diario son la vivienda de aquellos presos.

El primero que pisé fué el que ocu-

pó Pallás, y seguidamente me acompañaron hasta la Capilla, y así sucesivamente, visité cuanto era dable, siempre con la deferente presencia de aquellas autoridades, por lo que me vi imposibilitado de entretenerles para tomar apuntes.

En este estado, y cuando me proponía despedirme, me dicen con mucha amabilidad: «Va V. á ver cumplidos en parte sus deseos: en calabozo separado está una joven, al parecer anarquista que, no encontrándose bien de salud pasa á la enfermería de prisiones civiles para lo cual llegan en estos momentos un cabo de O. P. acompañado de otro individuo de dicho cuerpo, que viste de paisano».

Así sucedió y pocos momentos transcurridos penetrábamos en el calabozo número 4, guardando antes todas las formalidades que el caso exigía.

Una vez á la vista de la prisionera, pregunté si, como periodista podía hacerla algunas preguntas, contestándome afirmativamente unos y otra añadiendo que por su parte lo deseaba.

Pregúntele cómo se llama, á lo que contesta muy satisfecha y sin rodeos, lo mismo que por el estado que dice no ser soltera ni casada por lo que continuamos en los siguientes términos:

—En este caso será V. viuda?

R.—Tampoco.

P.—Pues....

—Vivo antisocialmente con un hombre, así... como lo llama esa sociedad vulgar...

P.—¿Que sospechas habia infundido su persona á la autoridad al decretar su prisión?

P.—Haber sido denunciada por un hipócrita y anarquista que reside en Sabadell.

Al preguntarla si al ser detenida se le ocuparon documentos que pudieran comprometerla, respondió que en el registro que efectuó en su casa la policía en el acto de la detención, la ocuparon 7 láminas de los mártires de Chicago y algunos periódicos, así como el retrato del republicano Montenegro, y nada más, por más que se decía de público le habían ocupado el retrato del pobre Pallás— (Palabras testuales).

P.—Sabe V. leer y escribir?

R.—Sí.

P.—¿Es V. anarquista?

R.—Por más que conceptúo algo indiscreta su pregunta delante de agentes de la autoridad, debo contestarle que tengo dicho que no soy anarquista. Mucho me ha gustado la conversacion que hemos sostenido desde que juntos hablamos y mucho le agradecería poder repetir la conversacion, aun que sea en la Cárcel si se lo permiten.

Siento mucho que mi quebrantada salud me obligue á abandonar el castillo donde he sido bien respetada y mejor tratada en un totum. (palabras testuales), lo que no sucederá seguramente en este establecimiento que reentramos (6 y media de la tarde) prisiones civiles.

Presentes al Jefe de dichas prisiones se hizo la ceremonia de entrega, des-

pedirme de mi interrogada, la que añadió á s6n de Postdata, que en el Castillo dejaba 37 presos calificados de anarquistas, lo cual pareció confirmarse por cuantos nos oían.

Supóngole enterado de que en Melilla contamos 36 mil hombres, muchos de ellos Generales, y uno en Jefe que, dicho sea en honor á la verdad, fué el que sofocó la última guerra; el que al partir de Madrid dijo, entre otras palabras: — Dios me dé tanta suerte como hasta aquí.

Lo cierto y lo lamentable es que, desde el día 2 de Octubre tenemos 103 muertos, hasta fin de Noviembre último.

El Corresponsal.

Extranjero.

El autor de la explosión en el palacio de Borbón.

Entre los muchos heridos transportados la noche del sábado desde la Cámara de diputados al Hospital de Dieu se encontraba un joven alto, moreno, de largos bigotes, de mirada intensa y fija, que en unión de otros diez y siete individuos fué detenido en la tribuna pública.

Este sujeto tenia heridas profundas en la nariz en las manos y en los muslos, y al ser interrogado contestaba con palabras incoherentes, pretextando su emoción para explicar el desorden de las ideas.

Cuando insistían las autoridades en dirigirle preguntas, expresaba su enojo en forma poco delicada, se revolvia en la cama, se quejaba del dolor que le causaban las heridas, y acababa por pedir que le dejaran tranquilo.

El aspecto y la reserva del herido predispusieron en contra suya al jefe de la policía de París, M. Gorón, habituado á observar y examinar á los criminales, y sospechando que pudiera serlo enfermo tan displicente y poco comunicativo, ordenó que le velaran á cuatro de sus mejores sabuesos, y que le cocieran á preguntas, como se dice en el argot de la policía francesa.

Los agente estuvieron conversando con él durante muchas horas y le dirigieron bien estudiadas preguntas, sin dejarle dormir.

Acosado y fatigado, á las cuatro de la madrugada, deseoso de que le dejaran descansar, acabó por decir que estaba rendido, y exclamar:

—Sí, yo soy el autor de la explosión. Me llamo Augusto Vaillant; fui á la Cámara á dar el golpe porque estoy harto de esta sociedad burguesa. Tenia el propósito de hacer volar al presidente de la Cámara; llevaba la bomba en el bolsillo del paletot.

Estaba en la tribuna pública—prosiguió el herido—cuando la atención de todos, lo mismo diputados que curiosos, se concentró en el orador que ocupaba la tribuna. Sé que el aparato y pasé el brazo sobre el tabique que separa la tribuna que yo ocupaba de la inmediata, donde solamente se entra con papeleta. Mi intencion era hacer creer que la bomba habia sido lanzada desde esta segunda tribuna.

En ella habia dos damas, y para evitar el darles un golpe al arrojar el explosivo, por que estaban junto al tabique, desvié el brazo y tropecé con el codo en la columna.

El golpe hizo cambiar de dirección al proyectil, y éste tocó ligeramente en el borde de la balaustrada de la tribuna y estalló en el aire, hiriéndome á mí y á cuantos se hallaban sentados en las dos tribunas.

Cuando observé que todas las personas presentes en la Cámara estaban sobrecogidas por el pánico y el terror traté de huir como los demás; pero ya estaban entonces cerradas todas las puertas, y procuré confundirme entre los que mayor indignacion manifestaban.

—Erraste el golpe—dijo un agente cuando el criminal hubo terminado su relato.

—Lo siento—replicó el herido, tratando de aparecer sereno.—Otros más afortunados lograrán lo que intenté en vano. ¡Viva la anarquía! y ¡que me dejen en paz!

Los agentes le dejaron entonces dormir tranquilo.

Los subordinados de M. Gorón dieron entonces conocimiento de ello á su jefe inmediatamente, y el director de Seguridad avisó al juez de instrucción y al procurador de la República.

Ayer mañana se presentaron estos funcionarios judiciales en el Hospital y tomaron declaracion al detenido.

Este reprodujo la confesion hecha esta madrugada, ampliándola en algunos detalles y terminó diciendo:

—No busquen sus señorías cómplices; yo solo hesido que ha dado el golpe y asumo la responsabilidad de lo sucedido.

Inmediatamente dió Vaillant las señas de su domicilio en Choisy-le-Roy donde habita con una querida y varios hijos, y las de la fonda de París, en que se habia hospedado últimamente.

Esta se halla situada en un barrio obrero. El anarquista ocupaba en ella una modesta habitacion, y se hacia pasar por soltero, usando el nombre supuesto de Marchal, que era el apellido de su querida.

La policía, que le conocía con este útimo nombre y habia seguido sus pasos, juzgándole peligroso, ha reconstituido inmediatamente su pasado y hoy conoce perfectamente la historia de Vaillant.

Este nació en Mezieres el 29 de Diciembre de 1861.

Trabajaba últimamente en una fábrica de calzado de marroquin y después de hacer vida de vagabundo durante algún tiempo, se trasladó á Buenos Aires, donde ejerció la profesion de maestro de escuela durante tres años.

En la Argentina dejó abandonada á la mujer con quien contrajo matrimonio en 1887, regresando á Francia, donde hizo nuevamente la vida de vagabundo.

Ha sido condenado cuatro veces por robo y estafa, y de ahí que la policía lo haya vigilado constantemente durante esta última época.

Ha tomado parte en el movimiento político como socialista: ha sido gerente de una Revista, y ha estado afiliado,

como uno de los miembros más influyentes, en el grupo socialista del décimo octavo distrito de París.

Se dice que es amigo de M. Jules Guesde, diputado y jefe de una importante agrupación socialista.

En la habitacion de la fonda que ocupaba Vaillant se han encontrado una maleta vacía y una fiamblera grande, vacía también, papeles y folletos, que el juez de instrucción está clasificando en estos momentos.

En Choisy-le Roi habitaba el diamitero un modesto piso con ventanas á un jardin.

La morada está muy cuidada y limpia, y el alquiler cuesta seis francos semanales.

Vivia con la querida, que es una mujer sorda, y una niña de diez años, hija de legitimo matrimonio.

Habia fundado en Choisy-le-Roi un círculo filosófico, que le servia admirablemente para hacer propaganda anarquista.

Noticias Generales

Después de lo que tenemos manifestado en nuestro número anterior referente á los experimentos que Don Francisco Fontdevila practicó con su Pomada Pancho el lunes próximo pasado á presencia de numeroso público y varios representantes de la prensa, hemos de manifestar que consideramos prudente la reproducción de cuanto han insertado en esta ocasion otros colegas, una vez que nosotros venimos tratando de la propiedad de la pomada de muchos años á esta parte.

El Correo de Gerona después de dar cuenta de la brillante recepción que mereció la representacion de la prensa de esta, dice:

Fueron primero dichos representantes á visitar la casa Ayuntamiento donde estaba el dignísimo Secretario Sr. Vall, quien, con la amabilidad que le es peculiar, les acompañó por todas las dependencias, y finalmente al salón de sesiones que es por cierto una magnífica habitacion y allí tuvo dicho señor la deferencia, después de una corta interview, que versó sobre los asuntos del día, ó sea la cuestion marroquí, de presentrles una suscripcion iniciada por aquel Municipio á favor de las familias de los reservistas y de los heridos de Melilla, que honra en gran manera á dicha Corporacion, puesto que el resultado que aque lla arraja, es ya considerable.

Los vecinos de Sta. Coloma al hablar del Sr. Pancho, desmienten el antiguo refrán de que *nadie es profeta en su tierra*, ya que están unánimes en que el específico del mentado señor, es una verdadera maravilla, habiendo tenido ocasion de probar muchos de ellos, los sorprendentes efectos del mismo, siendo esto el motivo sin duda de su fé ciega y de su admiracion hacia el aludido específico y su autor, habiéndolo así demostrado al terminar dicho señor las pruebas, tributándole una ovacion espontánea y entusiasta.

El señor Pancho agradeció aquella demostracion de simpatia en sentidas frases que fueron contestadas por el

Sr. Nugué que habló en nombre de la prensa de Gerona.

Al terminar dicho señor su peroración, fué saludado con nutridos aplausos, saliendo de entre la multitud algunas vivas á la prensa de Gerona, que fueron unánimemente contestados.

Muy agradecidos quedaron los expedicionarios del concejal de aquel Ayuntamiento señor Millás, quien se ofreció á servirles de *cicerone*, cometido que cumplió admirablemente, ya que á él debieron la satisfacción de gratísimas visitas entre ellas al «Centro Católico» donde fueron obsequiados por sus socios, y al matadero público que está mentado con los últimos adelantos y honra en gran manera aquella Corporación municipal.

El Baluarte, explícito hasta la galantería, ha dicho también, entre otros párrafos no menos importantes:

«El acto tuvo lugar en el patio jardín del Casino farnense. Las galerías del primer piso y la planta baja estaban literalmente llenas de apañada multitud que quería presenciar el acto. Después de haber la reputada orquesta farnense ejecutado con mucho ajuste la americana y sardana coreadas de *Pancho*, originales respectivamente de los conocidos profesores Sres. Escalas y Frigola, y un breve y sentido discurso del Sr. Fontdevila en el que puso de realce las cualidades curativas de su específico, pasó el mismo á hacer las pruebas, para que tangiblemente quedaran demostrados sus efectos sorprendentes.

«Atravesó con su estoque la parte musculosa de dos cerdos, aplicando inmediatamente á la herida su pomada. El dolor subsiguiente á toda herida queda completamente destruido con la Pomada, pues aquellos animales después de la cruel operación sufrida, se pusieron á pasiar tranquilamente y á retozarse como si tal cosa no hubiera pasado.

Magulló después con un martillo los dedos de un pollo. Le aplicó la Pomada y dijo que al cabo de veinte días no quedarían señales del magullamiento como puede cualquiera comprobar pasando por el gallinero donde le soltó. Testigos presenciales de estos hechos, no dudamos en recomendar la Pomada, como un excelente remedio para las enfermedades cutáneas.

Acabados los experimentos, dirigióse de nuevo al público el Sr. Fontdevila, lamentando la guerra sorda que se está haciendo á su invento, causa según él de que no sea más conocido y vulgarizado. En nombre de la prensa habló el Sr. Nugué, director de *El Independiente*, quien empezó saludando á la noble villa de Santa Coloma de Farnés que tan digna acogida nos había dispensado.

Respondiendo á lo expuesto por el Sr. Fontdevila, referente á las contrariedades de que es objeto, dijo que era la historia común de todos los grandes inventores, á quienes hasta después de muertos no se hace justicia á sus producciones, verbo de un ideal redentor y humanitario. Buscando la causa de este fenómeno

particular, creyó hallarla en el centralismo absorbente, que relega al olvido á las personalidades que se destacan en provincias y solo rinde culto á las mediocridades que vegetan en los grandes centros. Terminó abogando por la descentralización en todas las órdenes y dando vivas á Pancho y á su Pomada á la prensa á Sta. Coloma. La inspirada improvisación de nuestro ilustrado compañero fué calurosamente aplaudida.

En el acto vimos á varios sacerdotes, las autoridades y numeroso público formado por todas las clases de la Sociedad.

Por la noche y en obsequio á la prensa de Gerona se bailaron *sardanas largas*. El Sr. Pancho lo hizo anunciar al vecindario por medio de pregón. El popular baile estuvo animadísimo demostrando el pueblo de Sta. Coloma sus hospitalarios sentimientos, que agradecemos en el alma, así como las demostraciones de afecto y deferencia de que fuimos objeto por parte de todas las autoridades. Por la mañana visitamos las casas Consistoriales, gracias á la galantería del secretario Sr. Vall quien además por la tarde nos regaló ricos cigarros puros.

Leídas las anteriores líneas, comprenderá el lector del porqué de la reproducción y poco de nuestra cosecha pues mucho tiempo hemos venido tratando de nuestra parte las propiedades de la Pomada, y celebremos que en esta ocasión otros periódicos hayan venido á confirmar con justicia la opinión que teníamos manifestada.

Así puede apreciar el lector el convencimiento que hasta ayer sentíamos al tratar de las indiscutibles propiedades de la Pomada Pancho.

—La prensa madrileña dedica grandes elogios al drama *A orillas del mar*, original del señor Echegaray, estrenado anoche con gran éxito en el teatro de la Comedia.

Los críticos reconocen que la nueva del insigne dramaturgo es inferior á *Mariana*, pero encomian la belleza de su prosa galana y la brillantez de las imágenes y pensamientos que contiene.

—Leemos que el número de mujeres que en el Japon se dedican al periodismo, va creciendo de tal manera que en una reunión de la prensa japonesa se resolvió recientemente pedir que no se permitiera á las mujeres hacerse editores ó redactores. La comisión re-olvió, por unanimidad, que tales ocupaciones no corresponden á las mujeres, y que no es conveniente que estas se dediquen á esa clase de trabajo.

—Antes de Navidad regresarán á España la mitad de las fuerzas que hay en Melilla, ó sea el cuerpo de ejército que manda el general Primo de Ribera, quedando por tanto allí el de ejército que manda el general Chinchilla.

Aquí de las palabras que oímos pronunciar al ilustrado general S. Salcedo al despedirse en nuestra Estación de algunas damas

—Hasta la vuela, pues hemos de volver á vernos antes de comer el Pavo de Navidad.

Y fácil será que así sea Mas vale así

—El Secretario del Ayuntamiento de Vilahur D. Miguel Solomer ha merecido se le dieran las gracias de Real Orden por haber cedido sus correspondientes honorarios mientras duren las actuales excepcionales circunstan-

cias de Melilla.

—Anteanoche y en la duda de si algún artista de los que componen el Cuadro que actúa en nuestro Coliseo pretendía tomar las de Villadiego sin permiso de la Empresa no faltó quien se personara en la estación del ferrocarril para, en caso afirmativo, impedirle el resuelto.

No sabemos que la cosa tuviera con secuencia alguna, pues tenemos entendido partieron solo los artistas que debían así verificarlo.

Mañana sábado se inaugurará, como quien dice, nueva temporada, empezando la serie de representaciones de Zarzuelas de la importancia de *La Mascota*, *Tempestad* y otras conocidas ya de nuestro público.

Sabemos que la Empresa está dispuesta á no omitir sacrificio alguno con tal de acreditarse ante la sociedad gerundense.

Así hubieren obrado otras, y tendríamos nuestro Coliseo en mejor estado.

—Encuétrase en Madrid el actual Alcalde de Gerona D. Francisco de Ciurana y Hernandez.

—Tenemos entendido que terminado el plazo para la adquisición de Cédulas personales se procederá en breve con el rigor que la ley autorice.

¶ Nuestros apreciables lectores verán en la presente edición un anuncio de la *bien reputada* firmas de los Sres. Valentin y Comp. Banqueros y Expendiduría general de lotería en Hamburgo, tocante á la lotería de Hamburgo y no dudamos que les interesará mucho, ya que se ofrece por pocos gastos alcanzar en un caso feliz una fortuna bien importante. Esta casa envía también gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.

Imp. de Alberto Nugué.

Invitación para participar á la próxima GRAN LOTERIA DE DINERO

500.000

Marcos

ó aproximadamente

Pesetas 700,000

Como premio mayor pueden ganarse en caso más feliz en la Nueva gran Lotería de dinero garantizada por el Estado de Hamburgo.

Especialmente:

1 premio á Marco	300,000
1 idem	200,000
1 idem	100,000
2 idem	75,000
1 idem	70,000
1 idem	65,000
1 idem	60,000
1 idem	55,000
2 idem	50,000
1 idem	40,000
5 idem	20,000
3 idem	15,000
26 idem	10,000
56 idem	5,000
106 idem	3,000
253 idem	2,000
6 idem	1,500
756 idem	1,000
1237 idem	500
33950 idem	148

18,991 Premios á M. 300, 200, 150, 127, 100, 94, 67, 40, 20

La Lotería de dinero bien importante autorizada por el alto Gobierno de Hamburgo y garantizada por la hacienda pública del Estado, contiene 110.000 billetes, de los cuales 55.400 obtienen premios con toda seguridad.

Todo el capital m. l. 54,600 billetes gratuitos importa

Marcos 10,816,45

ó sean casi

Pesetas 15.000,000

La instalación favorable de esta lotería está arreglada de tal manera, que todos los arriba indicados 55,400 premios hallarán seguramente su decisión en 7 clases sucesivas.

El premio mayor de la primera clase es de Marcos 50,000, de la segunda 55,000; asciende en la tercera á 60,000, en la cuarta á 65,000, en la quinta á 70,000, en la sexta á 75,000 y en la séptima clase podrá en caso más feliz eventualmente importar 500,000 especialmente 300,000 200,000 Marcos, etc.

La clase *infrascripta* invita por la presente á interesarse por esta gran lotería de dinero. Las personas que nos envían sus pedidos se servirán añadir á la vez sus respectivos importes en billetes de Banco, libranzas del Giro Mútuo, estendidas á nuestro orden, giradas sobre Barcelona ó Madrid, letras de cambio, fácil á cobrar, ó en sellos de correo.

Para el sorteo de la primera clase cuesta:

1 Billete original, entero: Pts. 9—
1 Billete original, medio: Pts. 4.50

El precio de los billetes de las clases siguientes, como también la instalación de todos los premios y las fechas de los sorteos, en fin todos los pormenores se verá del prospecto oficial.

Cada persona recibe los billetes originales directamente que se hallan previstos de las armas del Estado, como también el prospecto oficial. Verificado el sorteo se envía á todo interesado la lista oficial de los números agraciados, prevista de las armas del Estado. El pago de los premios se verifica según las disposiciones indicadas en el prospecto y bajo garantía del Estado. En caso que el tenor del prospecto no vendría á los interesados, los billetes podrán devolverse pero si como es de costumbre se sortea y el importe remitido. Se envía gratis y franco á quien lo solicite. Los pormenores tomados pronto posiblemente antes del

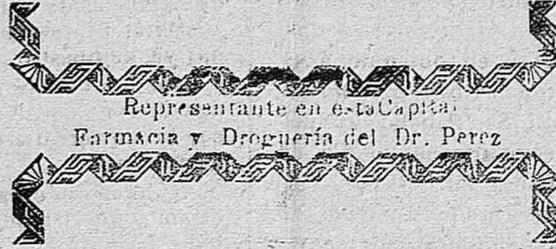
20 de Diciembre de 1893

Valentin y compañía Banqueros
Expendiduría general de lotería
HAMBURGO.

Alemania.

DR. ESTARRIOL

Es el ODONTALGICO KENT un remedio de grandes virtudes curativas, y cuya acción y energía son tan notables, que por fuerte que sea tanto el dolor de cabeza como el de muelas y dientes desaparece al momento de su aplicación. Sus efectos son instantáneos y en ningún caso perjudican.



MODO DE USARLO

Para la curación del dolor de cabeza, viértese en la palma de la mano una pequeña cantidad de Odontálgico, y fricciónese las sienes.

Para el de muelas y dientes; con un trapito bien impregnado de dicho líquido, hágase en espa-

cio de un minuto de quince á veinte ligeras fricciones en la encía donde radique la causa del sufrimiento. Procédase con rapidez, y á cada fricción impregnese del Odontálgico el trapito que se emplee.

Consérvese el frasco bien tapado.

Como á garantía de legitimidad, las etiquetas de los frascos son fabricadas por autor

Precio, una peseta el Frasco.

Tintorería de Salvio Piferrer,
12 Z. de las Vías.
Especialidad en el lavado y colorido de lavan trajes en 24 horas. Id. de guantes en 10 minutos.
Precios económicos.
(sucursales en esta provincia.)

PÍLDORAS del Dr. AYER

SON LAS MEJORES PURGANTES

Son puramente vegetales
SON FÁCILES DE TOMAR Y DE DIGERIR.
CURAN LOS DOLORES DE CABEZA
CURAN LA DISPEPSIA
CURAN EL ESTREÑIMIENTO

Curan los desarreglos del hígado y abren el apetito.

Nadie debe estar sin una cajita de las Píldoras Purgantes, del Dr. Ayer, para poder tomar una pequeña dosis, á los primeros síntomas de indigestión, y evitar así un sinnúmero de enfermedades.

La delgada capa de azúcar, que cubre las Píldoras del Dr. Ayer, se disuelve inmediatamente al llegar al estómago, dando lugar á que la sustancia entera de los ingredientes sea prontamente asimilada.

Preparadas por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. Las venden los Farmacéuticos y Traficantes en Medicinas.

Póngase en guardia contra imitaciones espúreas.

LATONERÍA Y FUNDICION

ENRIQUE GALLOSTRA

Especialidad en GRIFOS, agua, vino y vapor.
VALVULAS, BOMBAS, BOCAS de riego, LAMPARILLAS, PATINATORIAS y CANDELABROS.

Se elabora toda clase de metal.

Numero 27. Calle Ballesterías. Número 27.

GERONA.

SUCURSAL DE EVARISTO JUNCOOSA

Plaza de la Constitución
Chocolates, Cafés, Thés, Azúcaras, etc., etc., de primera clase.
COCCIOS INSRMPETENCI.



Los médicos recomiendan la a-
lificación del aire en las habitaciones,
y en los cuartos de los enfermos, que
mantenlo el PAPEL DE ARMENIA, de
perfume: gra abilisino. Pídase en las
principales farmacias, droguerías,
perfumerías, papelerías, etc. Depósi-
to Cebrian y C.ª, Puerta Ferris, 18,
Barcelona. Se remiten muestras gra-
tas á quien las pida.

Gran Hojalatería

DE JOAQUIN COLOMBI

Peso de la Paja tienda número 6 y obrador número 25.

En este establecimiento se encontrará un completo surtido de toda clase de objetos concernientes á su ramo EXTRAORDINARIA BARATURA